# Referenčná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series

Slovenčina





# Autorské práva a ochranné známky

© Copyright 2004 Hewlett-Packard Development Company, L.P. Informácie v tomto dokumente môžu byť bez upozornenia zmenené. Reprodukovanie, úprava alebo preklad bez predchádzajúceho písomného súhlasu sú zakázané s výnimkou prípadov povolených autorským zákonom.

#### Upozornenie

Jediné záruky na výrobky a služby spoločnosti Hewlett-Packard sú uvedené v špeciálnych záručných vyhláseniach dodávaných s týmito výrobkami a službami. Žiadne informácie v tomto dokumente by nemali byť chápané ako podklad pre ďalšiu záruku. Spoločnosť Hewlett-Packard nebude zodpovedná za technické alebo redakčné chyby alebo nedostatky v tomto texte. Spoločnosť Hewlett-Packard Development Company nebude zodpovedná za náhodné alebo následné škody súvisiace alebo vzniknuté v súvislosti s výkonom alebo používaním tohto dokumentu a programového materiálu, ktorý popisuje.

# Ochranné známky

Vlastníkom slovného označenia HP, loga HP a označenia Photosmart je spoločnosť Hewlett-Packard Development Company, L.P. Logo Secure Digital je ochranná známka asociácie SD Association. Microsoft a Windows sú registrované ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation. CompactFlash, CF a logo CF sú ochranné známky asociácie CompactFlash Association (CFA). Memory Stick, Memory Stick Duo, Memory Stick PRO a Memory Stick PRO Duo sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Sony Corporation. MultiMediaCard je ochranná známka spoločnosti Infineon Technologies AG of Germany a licencia na jej používanie je poskytnutá asociácii MMCA (MultiMediaCard Association). SmartMedia je ochranná známka spoločnosti Toshiba Corporation. xD-Picture Card je ochranná známka spoločností Fuji Photo Film Co., Ltd.,

Toshiba Corporation a Olympus Optical Co., Ltd.

Mac, logo Mac a Macintosh sú registrované ochranné známky spoločnosti Apple Computer, Inc. Slovné označenie a logá Bluetooth patria spoločnosti Bluetooth SIG, Inc. a akékoľvek používanie týchto označení spoločnosťou Hewlett-Packard Company je licencované. PictBridge a logo PictBridge sú ochranné známky asociácie Camera & Imaging Products Association (CIPA).

Ostatné značky a ich výrobky sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky ich príslušných vlastníkov.

Softvér zabudovaný v tlačiarni sa z časti zakladá na práci spoločnosti Independent JPEG Group.

Autorské práva na niektoré fotografie v tomto dokumente si ponechávajú ich pôvodní vlastníci.

# Identifikačné číslo homologizácie modelu SDGOA-0405

Pre potreby úradnej identifikácie je produkt označený číslom homologizácie modelu. Číslo homologizácie modelu pre tento výrobok je SDGOA-0405. Toto homologizačné číslo by sa nemalo zamieňať s marketingovým názvom (tlačiareň HP Photosmart 370 series) alebo číslom výrobku (Q3419A).

#### Informácie o bezpečnosti

V záujme predchádzania nebezpečenstva popálenia alebo poranenia elektrickým prúdom vždy dodržiavajte základné bezpečnostné opatrenia.



Upozornenie Aby ste zabránili nebezpečenstvu požiaru alebo poranenia elektrickým prúdom, nevystavujte tento výrobok na dážď alebo inému pôsobeniu vlhkosti.

- Dôkladne si preštudujte všetky pokyny v Inštalačnej príručke pre tlačiareň HP Photosmart.
- Zariadenie pripájajte iba k uzemneným elektrickým sieťovým zásuvkám. Ak neviete, či je zásuvka uzemnená,

- obráťte sa na kvalifikovaného elektrotechnika.
- Dodržiavajte všetky upozornenia a pokyny vyznačené na výrobku.
- Pred čistením odpojte výrobok zo sieťovej zásuvky.
- Neinštalujte ani nepoužívajte výrobok v blízkosti vody alebo keď ste mokrí.
- Nainštalujte výrobok bezpečne na stabilný povrch.
- Nainštalujte výrobok na chránenom mieste, kam nikto nemôže šliapnuť alebo zakopnúť o napájací kábel a kde sa napájací kábel nepoškodí.
- Ak výrobok nepracuje normálne, pozrite si informácie o riešení problémov v pomocníkovi pre tlačiareň HP Photosmart.
- Vnútri tlačiarne nie sú žiadne súčasti, ktoré by používateľ mohol opravovať. Servis prenechajte kvalifikovaným odborníkom v servise.
- Používajte v dobre vetraných priestoroch.

# **Obsah**

1	Uvod	2
	Ďalšie informácie	2
	Obsah balenia	2
	Prehľad tlačiarne	3
	Dostupné príslušenstvo	
	Ponuka tlačiarne	
	Informácie o papieri	
	Informácie o tlačových kazetách	
2	Používanie tlačiarne	
	Stručný úvod	
	Tlač bez použitia počítača	
	Použitie pamäťových kariet	
	Podporované formáty súborov	
	Zasunutie pamäťových kariet	
	Výber fotografií	
	Tlač vybratých fotografií	
	Vylepšenie fotografií	
	Zmena predvolieb tlačiarne	
	Pripojenie tlačiarne	
	Pripojenie k iným zariadeniam	
	Pripojenie prostredníctvom služby HP Instant Share	25
3	Inštalácia softvéru	26
4	Podpora a záruka	27
	Služby pre zákazníkov	27
	Telefonické kontaktovanie strediska služieb pre zákazníkov	
	Telefonovanie	28
	Vyhlásenie o obmedzenej záruke	29
5	Špecifikácie	30
	Systémové požiadavky	30
	Špecifikácie tlačiarne	
	Informácie týkajúce sa životného prostredia	32
	Ochrana životného prostredia	
	Tvorba ozónu	32
	Spotreba energie	32
	Používanie papiera	
	Plasty	
	Údajové listy o bezpečnosti materiálov	
	Program recyklácie	

# 1 Úvod

Ďakujeme vám, že ste si zakúpili tlačiareň HP Photosmart 370 series. S touto novou kompaktnou fotografickou tlačiarňou budete môcť tlačiť pôsobivé fotografie s počítačom aj bez počítača.

# Ďalšie informácie

Táto tlačiareň sa dodáva s nasledujúcou dokumentáciou:

- Inštalačná príručka: Inštalačná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 vysvetľuje postup nastavenia tlačiarne a vytlačenia prvej fotografie.
- Používateľská príručka: Používateľská príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series popisuje základné funkcie tlačiarne, vysvetľuje používanie tlačiarne bez pripojenia k počítaču a obsahuje informácie pre riešenie problémov s hardvérom. Táto príručka je k dispozícii v elektronickej podobe na disku CD s Používateľskou príručkou. Viac informácií nájdete v časti Inštalácia softvéru.
- Referenčná príručka: Referenčná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series je príručka, ktorú práve čítate. Obsahuje základné informácie o tlačiarni vrátane informácií o nastavení, obsluhe, technickej podpore a záruke. Podrobné informácie nájdete v Používateľskej príručke.
- Pomocník pre tlačiareň HP Photosmart: Elektronický pomocník pre tlačiareň HP Photosmart popisuje používanie tlačiarne s počítačom a obsahuje informácie o riešení problémov so softvérom.

Po nainštalovaní softvéru tlačiarne HP Photosmart do počítača použite na zobrazenie elektronického pomocníka nasledujúci postup:

- Na počítači so systémom Windows: V ponuke Štart kliknite postupne na
  položky Programy (v systéme Windows XP kliknite na položku Všetky
  programy) > HP > Photosmart 320, 370, 7400, 7800, 8100, 8400, 8700 series
  > Photosmart Help (Pomocník pre tlačiareň Photosmart).
- Na počítači Macintosh: V aplikácii Finder (Vyhľadať) vyberte možnosť Help (Pomoc) > Mac Help (Pomoc pre počítač Macintosh) a vyberte Library (Knižnica) > HP Photosmart Printer Help for Macintosh (Pomocník tlačiarne HP Photosmart pre Macintosh).

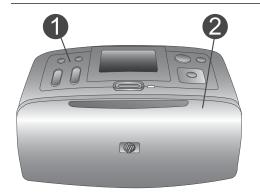
# **Obsah balenia**

V balení tlačiarne sú nasledujúce položky:

- tlačiareň HP Photosmart 370 series;
- Inštalačná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series;
- Referenčná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series;
- disk CD so softvérom tlačiarne HP Photosmart 370 series (v niektorých krajinách alebo regiónoch to môže byť viac diskov);
- disk CD s Používateľskou príručkou;
- ukážkový fotografický papier a indexové karty;
- trojfarebná tlačová kazeta HP;
- sieťový zdroj (sieťové zdroje môžu mať rôzny vzhľad alebo ďalší napájací kábel).

Poznámka Obsah balenia sa môže v jednotlivých krajinách alebo regiónoch líšiť.

# Prehľad tlačiarne



#### Predná strana tlačiarne

- Ovládací panel
   Slúži na ovládanie základných funkcií tlačiarne.
- 2 Výstupný zásobník (zavretý)

Po otvorení dvierok môžete tlačiť, zasunúť do tlačiarne pamäťovú kartu alebo pripojiť kompatibilný digitálny fotoaparát.



### Predná strana tlačiarne z vnútra

- Vstupný zásobník
   Sem vkladajte papier.
- 2 Nástavec vstupného zásobníka Vytiahnutím podopriete papier.
- 3 Priečna vodiaca lišta Posunutím na šírku vloženého papiera nastavíte správnu polohu papiera.
- 4 Port pre fotoaparát
  Slúži na pripojenie digitálneho
  fotoaparátu s rozhraním PictBridge alebo
  voliteľného adaptéru pre bezdrôtové
  pripojenie tlačiarne HP Bluetooth.
- 5 **Pätice pre pamäťové karty**Tieto pätice slúžia na zasunutie
  pamäťových kariet. Viac informácií
  nájdete v časti Zasunutie pamäťových
- 6 Dvierka priestoru pre tlačovú kazetu Po otvorení zasuňte alebo vyberte tlačovú kazetu.
- Výstupný zásobník (otvorený)
   Sem tlačiareň ukladá vytlačené fotografie.



# Zadná strana tlačiarne

#### 1 Port USB

Tento port slúži na pripojenie tlačiarne k počítaču alebo k digitálnemu fotoaparátu pre priamu tlač HP.

2 Konektor pre napájací kábel

Sem pripojte napájací kábel.



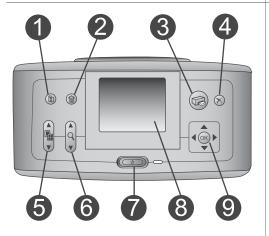
## **Kontrolky**

# 1 Kontrolka pamäťovej karty Táto kontrolka signalizuje stav pamäťovej

karty. Viac informácií nájdete v časti Použitie pamäťových kariet.

# 2 Kontrolka ovládacieho panelu

- Svieti zeleným svetlom: Tlačiareň je zapnutá.
- Svieti zeleným svetlom a bliká: Tlačiareň je zaneprázdnená.
- Svieti červeným svetlom a bliká: Tlačiareň vyžaduje pozornosť používateľa.



# Ovládací panel

#### 1 Ponuka

Stlačením tohto tlačidla zobrazíte ponuku tlačiarne.

- 2 Tlačidlo na odstránenie fotografie Stlačením tohto tlačidla je možné odstrániť aktuálne vybratú fotografiu z pamäťovej karty.
- 3 Tlačidlo pre tlač úlohy Stlačením tohto tlačidla je možné vytlačiť vybraté fotografie z pamäťovej karty.
- 4 **Tlačidlo na zrušenie akcie** Stlačením tohto tlačidla je možné zrušiť výber fotografií, opustiť ponuku alebo zastaviť prebiehajúcu operáciu.
- 5 Rozloženie

Pomocou šípok sa posúvajte medzi voľbami rozloženia. Stlačením tlačidla **OK** vyberte rozloženie.

6 Lupa

Pomocou šípok priblížite alebo vzdialite zobrazenie.

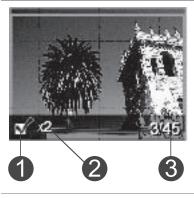
- 7 Zapnutie alebo vypnutie Slúži na zapnutie alebo vypnutie tlačiarne.
- 8 Obrazovka tlačiarne Zobrazuje fotografie a ponuky.
- 9 Tlačidlá pre výber fotografie

Pomocou šípok je možné prejsť na požadované fotografie na pamäťovej karte alebo sa pohybovať v ponukách. Stlačením tlačidla **OK** vyberiete fotografiu, ponuku alebo možnosť ponuky.



# Obrazovka v stave nečinnosti

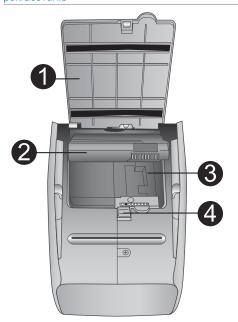
- Ukazovateľ stavu batérie Zobrazuje úroveň energie vnútornej batérie tlačiarne HP Photosmart (ak je nainštalovaná).
- 2 Ukazovateľ úrovne atramentu Zobrazuje množstvo atramentu v tlačovej kazete.



# Obrazovka pre výber fotografie

- 1 Políčko výberu Toto políčko začiarknuté, ak je aktuálna fotografia vybratá.
- 2 Kópie Zobrazuje počet kópií pre tlač aktuálnej fotografie.
- 3 Poradové číslo

Zobrazuje poradové číslo aktuálnej fotografie a celkový počet fotografií na zasunutej pamäťovej karte.



# Priestor pre vnútornú batériu

- 1 Dvierka priestoru pre batériu Po otvorení týchto dvierok na spodnej strane tlačiarne môžete nainštalovať voliteľnú vnútornú batériu HP Photosmart.
- Vnútorná batéria HP Photosmart (číslo modelu: Q5599A)
  Úplne nabitá batéria má dostatok energie na vytlačenie približne 75 fotografií. Túto batériu si musíte zakúpiť samostatne.
- 3 Priestor pre vnútornú batériu Sem zasuňte voliteľnú vnútornú batériu HP Photosmart.
- 4 Tlačidlo na otvorenie dvierok priestoru pre batériu

Posunutím tlačidla uvoľníte dvierka priestoru.

# Dostupné príslušenstvo

Pre tlačiareň HP Photosmart 370 series je k dispozícii rôzne príslušenstvo, ktoré umožňuje tlačiť na tlačiarni kdekoľvek a kedykoľvek. Vzhľad skutočného príslušenstva sa môže líšiť od zobrazenia na obrázku.

pokračovanie				
Názov príslušenstva	Popis			
	Napájací adaptér do automobilu HP Photosmart umožňuje získať náhradný zdroj energie pre tlačiareň pripojením do zásuvky v automobile. Adaptér sa dá použiť tiež na nabíjanie voliteľnej vnútornej batérie HP Photosmart vloženej v tlačiarni. (Model: Q3448A)			
Napájací adaptér do automobilu HP Photosmart				
	Ľahká pevná taška pre kompaktné tlačiarne HP Photosmart slúži na bezpečné prenášanie a ochranu tlačiarne a príslušenstva na cestách. (Model: Q3424A)			
Taška na kompaktné tlačiarne HP Photosmart				
	Adaptér pre bezdrôtové pripojenie tlačiarne HP Bluetooth® sa pripája do portu pre fotoaparát na prednej strane tlačiarne. Umožňuje používať technológiu bezdrôtovej komunikácie			
Adaptér pre bezdrôtové pripojenie tlačiarne HP Bluetooth®	Bluetooth pre tlač. (Model: Q3395A)			

# Ponuka tlačiarne

Stlačením tlačidla ponuky na ovládacom paneli tlačiarne otvorte ponuku tlačiarne.

### Pohyb v ponuke tlačiarne:

- Pomocou tlačidiel pre výber fotografie ▲ a ▼ sa môžete presúvať medzi možnosťami v ponuke zobrazenými na obrazovke tlačiarne. Položky ponuky, ktoré sú neprístupné, sa zobrazujú sivou farbou.
- Stlačením tlačidla OK otvoríte ponuku alebo vyberiete možnosť.
- Stlačením tlačidla na zrušenie akcie opustíte aktuálnu ponuku.

Poznámka Ponuka tlačiarne nie je prístupná počas prezerania fotografií v režime zobrazenia 9 fotografií na obrazovke tlačiarne. Pred stlačením tlačidla ponuky musíte opustiť režim zobrazenia 9 fotografií a vrátiť sa do režimu zobrazenia jednej fotografie stlačením tlačidla lupy .

Štruktúra ponuky tlačiarne

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
Print Options (Možnosti	Print all (Tlačiť všetko)	
tlače)	Print range (Rozsah tlače)	Select beginning of range: (Vyberte začiatok rozsahu:)
		Select end of range: (Vyberte koniec rozsahu:)
	Print index page (Tlačiť index)	
Edit (Upravit')	Red eye (Efekt červených očí)	Remove Red eye (Odstrániť efekt červených očí)
	Rotate photo (Otočiť fotografiu)	Stlačením tlačidla ▶ otočíte fotografiu o 90° v smere hodinových ručičiek. Stlačením tlačidla ◀ otočíte fotografiu o 90° proti smeru hodinových
		ručičiek.
	Photo brightness (Jas fotografie)	Photo brightness: (Jas fotografie:) (vyberte jas od -3 do +3; predvolená hodnota je 0 a predstavuje nezmenený jas)
	Add frame (Pridat' rám)	Select pattern: (Vyberte vzor:)
		Select color: (Vyberte farbu:)
	Add color effect (Pridať farebný efekt)	Choose color effect: (Vyberte farebný efekt:)  Black & white (Čiernobiela)  Sepia (Sépiový odtieň)  Antique  No effect (Bez efektu - predvolené)
Tools (Nástroje)	Instant Share	

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
	View 9-up (Zobraziť 9 fotografií na stranu)	
	Slide show (Prezentácia)	
	Print quality (Kvalita tlače)	Print quality: (Kvalita tlače:  Best (Najlepšia - predvolené) Normal (Normálna)
	Print test page (Tlačiť testovaciu stranu)	
	Clean cartridge (Vyčistiť kazetu)	Continue to second level cleaning? (Prejsť na čistenie druhého stupňa?)  Yes (Áno) No (Nie)
		Continue to third level cleaning? (Prejsť na čistenie tretieho stupňa?)  Yes (Áno) No (Nie)
	Align cartridge (Nastaviť tlačovú kazetu)	
Bluetooth Možnosti ponuky	Device address (Adresa zariadenia)	Device address: (Adresa zariadenia:)
Bluetooth sú potrebné, ak je tlačiareň vybavená voliteľným adaptérom pre bezdrôtové pripojenie tlačiarne HP Bluetooth.	Device name (Názov zariadenia)	(Môžete zvoliť názov tlačiarne, ktorý sa zobrazí v ostatných zariadeniach s technológiou bezdrôtovej komunikácie Bluetooth, ktoré nájdu tlačiareň.)
	View Passkey (Zobraziť kľúč)	
	Change Passkey (Zmeniť kľúč)	(K tlačiarni môžete priradiť číselný prístupový kľúč Bluetooth. Tento kľúč musia zadať používatelia zariadení s technológiou bezdrôtovej komunikácie Bluetooth, keď sa

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
		pokúšajú vyhľadať tlačiareň, aby na nej mohli tlačiť. Kľúč je nutné zadať vtedy, ak je možnosť Security level (Úroveň zabezpečenia) nastavená na hodnotu High (Vysoká). Predvolený prístupový kľúč je 0000.)
	Accessibility (Prístupnosť)	Accessibility: (Prístupnosť:)  Visible to all (Viditeľné pre všetkých)  Not visible (Nie je viditeľné) Keď je možnosť Accessibility (Prístupnosť) nastavená na hodnotu Not visible (Nie je viditeľné), môžu na tlačiarni tlačiť iba zariadenia, ktoré poznajú adresu zariadenia (tlačiarne). (Zmenou prístupnosti je možné nastaviť tlačiareň s funkciou Bluetooth na viditeľnú alebo neviditeľnú pre ostatné zariadenia používajúce technológiu bezdrôtovej komunikácie Bluetooth.)
	Security level (Úroveň zabezpečenia)	Security level: (Úroveň zabezpečenia:)  • Low (Nízka) (Tlačiareň nevyžaduje, aby používatelia iných zariadení používajúcich technológiu bezdrôtovej

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
		komunikácie zadali prístupový kľúč tlačiarne.) • High (Vysoká)
Help (Pomoc)	Cartridges (Kazety)	Print Cartridge Help: (Pomoc s tlačovou kazetou:)
		(Pomocou tlačidiel pre výber fotografie ▲ a ▼ sa môžete posúvať medzi tlačovými kazetami HP, ktoré sú k dispozícii pre tlačiareň. Potom stlačte tlačidlo OK. Zobrazí sa návod na zasunutie kazety.)
	Photo sizes (Veľkosti fotografií)	Photo Sizes Help: (Pomoc s veľkosťou fotografií:) (Pomocou tlačidiel pre výber fotografie ▲ a ▼ sa môžete presúvať medzi dostupnými veľkosťami fotografií.)
	Paper loading (Vloženie papiera)	Paper Loading Help: (Pomoc pre vkladanie papiera:)
		(Pomocou tlačidiel pre výber fotografie ▲ a ▼ sa môžete presúvať medzi informáciami o vkladaní papiera.)
	Paper jam (Zaseknutie papiera)	Paper Jam Help: (Pomoc pre odstránenie zaseknutého papiera:) (Vyberte túto možnosť, ak chcete zobraziť návod na odstránenie zaseknutého papiera.)
	Camera connect (Pripojenie fotoaparátu)	Camera Connect Help: (Pomoc pre pripojenie fotoaparátu:)

Štruktúra ponuky tlačiarne pokračovanie

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
		(Vyberte túto možnosť, ak chcete zobraziť návod na pripojenie digitálneho fotoaparátu s rozhraním PictBridge k tlačiarni.)
Preferences (Predvoľby)	Smart focus (Inteligentné zaostrenie)	Smart focus (Inteligentné zaostrenie):  On (Zapnuté - predvolené)  Off (Vypnuté)
	Digital flash (Digitálny blesk)	Digital flash (Digitálny blesk)  On (Zapnuté -
		predvolené)  Off (Vypnuté)
	Date/time (Dátum a čas)	Date/time stamp: (Formát dátumu a času:)  Date/time (Dátum a čas)  Date only (Iba dátum)  Off (Vypnuté - predvolené)
	Colorspace (Priestor farieb)	Choose colorspace: (Vybrať priestor farieb:)      Adobe RGB     sRGB     Auto-select     (Automatický výber - predvolené)
	Borderless (Tlač bez okrajov)	Turn borderless printing: (Tlač bez okrajov:)  On (Zapnuté)  Off (Vypnuté - predvolené)
	After printing (Po skončení tlače)	After printing, deselect all photos: (Zrušenie výberu

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
		všetkých fotografií po skončení tlače:)
		<ul><li>Always (Vždy - predvolené)</li><li>Never (Nikdy)</li><li>Ask (Opýtať sa)</li></ul>
	Passport photo mode (Režim pasovej fotografie)	Turn passport photo mode: (Režim pasovej fotografie:)
		On (Zapnuté) Off (Vypnuté - predvolené) Octobre (Vebort)
		Select Size: (Vybrať veľkosť:)
		V režime pasovej fotografie tlačiareň vytlač všetky fotografie vo vybratej veľkosti pasovej fotografie. Na každej strane je jedna fotografia. Ak určíte niekoľko kópií tej istej fotografie, všetky sa zobrazia na rovnakej strane (ak nie je k dispozícii dosť miesta).
	Demo state (Ukážkový stav)	Turn demo state: (Ukážkový stav:)  On (Zapnuté - predvolené) Off (Vypnuté)
	Auto-save (Automatické ukladanie)	Turn auto-save: (Automatické ukladanie:)  On (Zapnuté - predvolené)  Off (Vypnuté)  V predvolenom nastaven tlačiareň prenesie všetky fotografie z pamäťovej karty do počítača vždy po prvom zasunutí karty. Tlačiareň musí byť pripojená k počítaču, na

Ponuka najvyššej úrovne	Podponuky alebo možnosti	Ďalšie podponuky alebo možnosti
		softvér tlačiarne HP Photosmart.
	Preview animation (Animovaná ukážka)	Turn preview animation: (Animovaná ukážka:)  On (Zapnuté - predvolené)  Off (Vypnuté)
	Video enhancement (Vylepšenie videa)	Turn video enhancement: (Vylepšenie videa:)  On (Zapnuté)  Off (Vypnuté - predvolené)
	Restore defaults (Obnoviť predvolené)	Restore original factory preferences: (Obnoviť predvoľby z výroby:)  • Yes (Áno)  • No (Nie)
	Language (Jazyk)	Select language: (Vybrať jazyk:)
		Select country/region: (Vybrať krajinu alebo región:)

# Informácie o papieri

Tlačiareň tlačí fotografie na fotografický papier, obyčajný papier alebo indexové karty. Tlačiareň podporuje nasledujúce typy a veľkosti papiera:

Тур	Veľkosť	Použitie
Fotografický papier	10 x 15 cm s uškom alebo bez uška šírky 1,25 cm (4 x 6 palcov s uškom alebo bez uška šírky 0,5 palca)	Tlač fotografií
Indexové karty	10 x 15 cm (4 x 6 palcov)	Tlač konceptov, kalibračných strán a testovacích strán
Karty Hagaki	100 x 140 mm (4 x 5,5 palca)	Tlač fotografií
Karty A6	105 x 148 mm (4,13 x 5,8 palca)	Tlač fotografií

#### pokračovanie

Тур	Veľkosť	Použitie
Karty veľkosti L	90 x 127 mm s uškom alebo bez uška šírky 12,5 mm (3,5 x 5 palcov s uškom alebo bez uška šírky 0,5 palca)	Tlač fotografií

# Vloženie papiera

Typ papiera	Postup vloženia	
Fotografický papier 10 x 15 cm (4 x 6 palcov) Indexové karty Karty veľkosti L Karty Hagaki	<ol> <li>Otvorte čo najviac vstupný zásobník.</li> <li>Vložte do zásobníka 20 listov papiera tlačovou alebo lesklou stranou k sebe. Ak používate papier s uškom, vložte ho tak, aby koniec s uškom vošiel do tlačiarne ako posledný.</li> <li>Posuňte priečnu vodiacu lištu úplne k hrane papiera, ale dávajte pozor, aby sa papier neohol.</li> <li>Otvorením výstupného zásobníka pripravíte tlačiareň na tlač.</li> </ol>	1 Vstupný zásobník 2 Priečna vodiaca lišta 3 Výstupný zásobník

# Informácie o tlačových kazetách

Na tlačiarni HP Photosmart 370 series je možné tlačiť farebné a čiernobiele fotografie. Spoločnosť Hewlett-Packard dodáva rôzne typy tlačových kaziet, z ktorých si môžete vybrať tú najvhodnejšiu pre svoje potreby. Číslo kazety sa môže v jednotlivých krajinách alebo regiónoch líšiť. Vyberte správne číslo kazety pre svoju krajinu alebo región.

Ak chcete dosiahnuť optimálne výsledky tlače, odporúčame používať iba tlačové kazety značky HP. Použitie kazety, ktorá nie je uvedená v tejto tabuľke, môže mať za následok neplatnosť záruky na tlačiareň.

Ak chcete získať fotografie najvyššej kvality, dodržiavajte nasledujúce pokyny:

Použitie správnej tlačovej kaz
--------------------------------

Tlačový výstup	Zasuňte túto tlačovú kazetu do vozíka tlačovej kazety:
Fotografie v plných farbách	Trojfarebná tlačová kazeta (7 ml) HP č. 95 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 135 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 343 (západná Európa), č. 855 (Čína, India) Trojfarebná tlačová kazeta (14 ml) HP č. 97 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 134 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 344 (západná Európa), č. 857 (Čína, India)
Čiernobiele fotografie	Fotografická kazeta pre odtiene sivej HP č. 100 (celosvetovo)
Fotografie so sépiovým odtieňom alebo efektom antique	Trojfarebná tlačová kazeta (7 ml) HP č. 95 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 135 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 343 (západná Európa), č. 855 (Čína, India) Trojfarebná tlačová kazeta (14 ml) HP č. 97 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 134 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 344 (západná Európa), č. 857 (Čína, India)
Text a farebné kresby	Trojfarebná tlačová kazeta (7 ml) HP č. 95 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 135 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 343 (západná Európa), č. 855 (Čína, India) Trojfarebná tlačová kazeta (14 ml) HP č. 97 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 134 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 344 (západná Európa), č. 857 (Čína, India)



Upozornenie Skontrolujte, či používate správnu tlačovú kazetu.
Upozorňujeme, že spoločnosť Hewlett-Packard neodporúča upravovať alebo opätovne napĺňať kazety značky HP. Na poškodenia spôsobené úpravami

alebo opätovným naplnením kaziet značky HP sa nevzťahuje záruka spoločnosti Hewlett-Packard.

Ak chcete dosiahnuť najvyššiu kvalitu tlače, odporúčame nainštalovať akékoľvek predávané tlačové kazety pred dátumom vyznačeným na obale.

# Vloženie alebo výmena tlačovej kazety



Odstráňte ružovú pásku.





# Tu sa nedotýkať



# Príprava tlačiarne a kazety

- Uistite sa, že je tlačiareň zapnutá a že ste z vnútra tlačiarne odstránili kartón.
- Otvorte dvierka pre prístup k tlačovej kazete tlačiarne.
- Odstráňte z kazety svetloružovú pásku.

#### Zasuňte kazetu.

- Ak kazetu vymieňate, zatlačte kazetu vo vozíku tlačovej kazety a vytiahnite ju z vozíka.
- Držte náhradnú kazetu štítkom nahor. Zasuňte kazetu mierne naklonenú do vozíka medenými kontaktmi napred. Zatlačte kazetu. Kazeta by mala zapadnúť na miesto.
- 3 Zavrite dvierka pre prístup k tlačovej kazete.

Na obrazovke tlačiarne v nečinnosti sa zobrazuje ikona s približnou úrovňou atramentu v nainštalovanej kazete (100 %, 75 %, 50 %, 25 % a takmer prázdna). Ak použitá kazeta nie je originálna kazeta značky HP, bude sa zobrazovať ikona prázdnej kazety.

#### Vloženie alebo výmena tlačovej kazety pokračovanie



Pri inštalácii alebo výmene tlačovej kazety sa na obrazovke tlačiarne zobrazí výzva na vloženie obyčajného papiera, aby tlačiareň mohla zarovnať kazetu. Táto operácia je predpokladom pre získanie výtlačkov vysokej kvality.

# **Zarovnanie kazety**

- Vložte papier do vstupného zásobníka a stlačte tlačidlo OK.
- 2 Podľa pokynov na obrazovke zarovnajte kazetu.

Viac informácií nájdete v časti Zarovnanie kazety.

# Ochrana nepoužívanej tlačovej kazety



Tlačovú kazetu vybratú z tlačiarne vždy uschovajte v chrániči tlačovej kazety. Chránič kazety zabraňuje vyschnutiu atramentu. Nesprávne uschovanie kazety môže spôsobiť zlyhanie kazety. V niektorých krajinách alebo regiónoch nie je chránič kazety súčasťou tlačiarne. V takom prípade je súčasťou fotografickej kazety pre odtiene sivej, ktorú je možné zakúpiť samostatne. V ostatných krajinách a regiónoch sa chránič dodáva s tlačiarňou.

→ Pri vkladaní kazety do chrániča kazety zasuňte kazetu do chrániča pod miernym uhlom a pevne ju zatlačte na miesto.

# 2 Používanie tlačiarne

Tlač fotografií vysokej kvality je jednoduchá. Táto časť obsahuje stručné informácie o používaní tlačiarne ako aj podrobné pokyny pre používanie pamäťových kariet, výber fotografií a podobne.

# Stručný úvod

Tlač fotografií je veľmi jednoduchá. Postupujte nasledovne.

# 1. krok: Príprava na tlač



Inštalácia tlačovej kazety



Vloženie papiera

- Nainštalujte tlačovú kazetu.
   Viac informácií nájdete v časti Informácie o tlačových kazetách.
  - a Rozbaľte tlačovú kazetu a odstráňte z nej pásku. Nedotýkajte sa medených kontaktov alebo atramentových trysiek.
  - b Vytiahnutím nástavca výstupného zásobníka otvorte prednú stranu tlačiarne.
  - Otvorte dvierka tlačovej kazety vpravo od pätíc pre pamäťové karty.
  - d Zasuňte tlačovú kazetu medenými kontaktmi smerom dovnútra a zatlačte kazetu na miesto.
- 2 Vložte fotografický papier.

Viac informácií nájdete v časti Informácie o papieri.

- a Otvorte vstupný zásobník na zadnej strane tlačiarne.
- b Vložte do vstupného zásobníka niekoľko listov fotografického papiera.
- Prisuňte priečnu vodiacu lištu k hrane papiera.

# 2. krok: Výber fotografií



# Zasunutie pamäťovej karty



Výber fotografie

- Zasuňte do tlačiarne pamäťovú kartu, ktorá obsahuje fotografie.
  - Upozornenie Nesprávne zasunutie pamäťovej karty môže poškodiť kartu a tlačiareň. Viac informácií o pamäťových kartách nájdete v časti Zasunutie pamäťových kariet.
- 3 Stlačením tlačidla OK vyberte fotografiu, ktorú chcete vytlačiť. V ľavom dolnom rohu fotografie na obrazovke tlačiarne sa začiarkne políčko.

Viac informácií o výbere fotografií nájdete v časti Výber fotografií.

#### 3. krok: Tlač



Tlač fotografií

→ Stlačením tlačidla pre tlač úlohy vytlačte vybraté fotografie.

# Tlač bez použitia počítača

Na tlačiarni HP Photosmart 370 series je možné tlačiť kvalitné fotografie úplne bez počítača.

# Použitie pamäťových kariet

Po získaní fotografií pomocou digitálneho fotoaparátu môžete vybrať pamäťovú kartu z fotoaparátu a zasunúť ju do tlačiarne. Keď je karta v tlačiarni, môžete zobraziť a vytlačiť fotografie uložené na karte. Tlačiareň podporuje nasledujúce typy pamäťových kariet: CompactFlash™, Memory Stick, MultiMediaCard™, Secure Digital™, SmartMedia™ a xD-Picture Card™. Karta Microdrive nie je podporovaná.



**Upozornenie** Pri použití akéhokoľvek iného typu pamäťovej karty sa môže poškodiť pamäťová karta a tlačiareň.

Informácie o ďalších spôsoboch prenášania fotografií z digitálneho fotoaparátu do tlačiarne nájdete v časti Pripojenie tlačiarne.

# Podporované formáty súborov

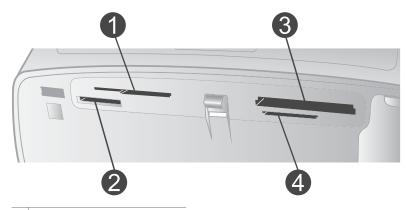
Tlačiareň rozpozná a vytlačí priamo z pamäťovej karty nasledujúce formáty súborov: JPEG, nekomprimovaný TIFF, Motion JPEG AVI, Motion-JPEG QuickTime a MPEG-1. Ak digitálny fotoaparát ukladá fotografie a videozáznamy v iných formátoch, uložte tieto súbory do počítača a vytlačte ich pomocou softvérového programu. Viac informácií nájdete v pomocníkovi.

# Zasunutie pamäťových kariet

Po získaní fotografií pomocou digitálneho fotoaparátu vyberte pamäťovú kartu z fotoaparátu a zasuňte ju do tlačiarne.



**Upozornenie** Nevyťahujte pamäťovú kartu, keď bliká kontrolka pamäťovej karty. Vybratím karty, ktorá sa používa, môžete poškodiť tlačiareň alebo pamäťovú kartu alebo môžete poškodiť informácie na karte.



- 1 SmartMedia, xD-Picture Card
- 2 Memory Stick
- 3 CompactFlash
- 4 MultiMediaCard, Secure Digital
- 1 Vyberte akékoľvek pamäťové karty zasunuté v niektorej z pätíc pre pamäťové karty. V iednom okamihu môže byť zasunutá iba iedna karta.
- 2 Nájdite správnu päticu pre pamäťovú kartu, ktorú chcete použiť.
- Zasuňte pamäťovú kartu do pätice medenými kontaktmi nadol alebo kovovými zdierkami smerom do tlačiarne.
- 4 Opatrne zatlačte pamäťovú kartu do tlačiarne, kým sa nezastaví. Tlačiareň prečíta pamäťovú kartu, ponúkne výber rozloženia tlače na strane a potom zobrazí prvú fotografiu na karte. Ak ste na vybratie fotografií použili digitálny fotoaparát, tlačiareň zobrazí otázku, či chcete vytlačiť fotografie vybraté v digitálnom fotoaparáte.

# Výber fotografií

Pomocou ovládacieho panela tlačiarne je možné vybrať na tlač jednu alebo niekoľko fotografií.

# Výber fotografie

- 1 Zasuňte pamäťovú kartu.
- 2 Stlačte tlačidlo rozloženia. Každým stlačením vyberiete ďalšie dostupné rozloženie
- 3 Pomocou tlačidiel ◀ a ▶ prejdite na fotografiu, ktorú chcete vytlačiť.
  - Tip Ak chcete prechádzať medzi fotografiami rýchlejšie, stlačte a podržte tlačidlo ◀ alebo ▶.
- 4 Stlačením tlačidla OK vyberte fotografiu zobrazenú na obrazovke tlačiarne. V ľavom dolnom rohu obrazovky tlačiarne sa začiarkne políčko označujúce, že fotografia je vybratá na tlač. Opakovaným stlačením tlačidla OK je možné vytlačiť viac ako jednu kópiu fotografie. Vedľa začiarknutia sa zobrazuje počet kópií, ktoré budú vytlačené. Stlačením tlačidla na zrušenie akcie znížite počet kópií o jednu.
- 5 Ak chcete vybrať ďalšie fotografie, opakujte kroky 3 a 4.

# Zrušenie výberu fotografie

- 1 Pomocou tlačidiel ■ a ▶ prejdite na fotografiu, ktorú chcete odstrániť z výberu.
- 2 Stlačte tlačidlo na zrušenie akcie.
  - Odstránené fotografie sa neodstránia z pamäťovej karty.

# Tlač vybratých fotografií

Fotografie je možné tlačiť z pamäťovej karty alebo priamo z digitálneho fotoaparátu s rozhraním PictBridge alebo fotoaparátu pre priamu tlač HP.

# Tlač neoznačených fotografií

- 1 Zasuňte pamäťovú kartu a vyberte jednu alebo viac fotografií.
- 2 Stlačte tlačidlo pre tlač úlohy.
  Tlačiareň môže fotografie otočiť, aby zodpovedali zvolenému rozloženiu.

#### Tlač všetkých fotografií

- Zasuňte pamäťovú kartu.
- 2 Uistite sa, že vo vstupnom zásobníku je vložený požadovaný typ papiera.
- 3 Stlačte tlačidlo ponuky.
- 4 Vyberte možnosť Print Options (Možnosti tlače) a stlačte tlačidlo OK.
- 5 Vyberte možnosť Print All (Tlačiť všetko) a stlačte tlačidlo OK.

### Tlač radu fotografií

- 1 Zasuňte pamäťovú kartu.
- 2 Uistite sa, že vo vstupnom zásobníku je vložený požadovaný typ papiera.
- 3 Stlačte tlačidlo ponuky.
- 4 Vyberte možnosť Print Options (Možnosti tlače) a stlačte tlačidlo OK.
- 5 Vyberte možnosť Print Range (Rozsah tlače) a stlačte tlačidlo OK.
- 6 Stláčajte tlačidlo pre výber fotografie 

  alebo 

  , až kým sa nezobrazí prvá fotografia, ktorú chcete vytlačiť. Potom stlačte tlačidlo OK.
- 7 Stláčajte tlačidlo pre výber fotografie ■ alebo ▶, až kým sa nezobrazí posledná fotografia, ktorú chcete vytlačiť. Potom stlačte tlačidlo OK.
- 8 Stlačte tlačidlo pre tlač úlohy.

# Tlač fotografií vybratých vo fotoaparáte

- 1 Zasuňte do tlačiarne pamäťovú kartu obsahujúcu fotografie vybraté vo fotoaparáte (súbor DPOF).
- 2 Keď tlačiareň zobrazí otázku, či chcete vytlačiť fotografie vybraté vo fotoaparáte, vyberte možnosť Yes (Áno) a stlačte tlačidlo OK.

# Tlač z fotoaparátu s rozhraním PictBridge

- 1 Zapnite fotoaparát s rozhraním PictBridge a vyberte fotografie, ktoré chcete tlačiť.
- 2 Uistite sa, že je fotoaparát v režime PictBridge. Potom pripojte fotoaparát k portu na prednej strane tlačiarne pomocou kábla USB dodaného s fotoaparátom. Akonáhle tlačiareň rozpozná fotoaparát s rozhraním PictBridge, vytlačí vybraté

### Tlač z fotoaparátu pre priamu tlač HP

- 1 Zapnite fotoaparát pre priamu tlač HP a vyberte fotografie, ktoré chcete tlačiť.
- 2 Pripojte fotoaparát k portu pre fotoaparát na prednej strane tlačiarne pomocou kábla USB dodaného s fotoaparátom.
- 3 Postupujte podľa pokynov na obrazovke fotoaparátu.

# Vylepšenie fotografií

fotografie.

Tlačiareň disponuje rôznymi nástrojmi a efektmi, pomocou ktorých môžete vylepšiť fotografie alebo ich použiť tvorivým spôsobom. Nastavenia nezmenia pôvodnú fotografiu. Budú mať vplyv iba na tlač.

### Pridanie farebného efektu

- 1 Prejdite na fotografiu, ktorú chcete zmeniť, a vyberte ju stlačením tlačidla OK.
- 2 Stlačte tlačidlo ponuky.
- 3 Vyberte možnosť Edit (Upraviť) a stlačte tlačidlo OK.
- 4 Vyberte možnosť Add Color Effect (Pridať farebný efekt) a stlačte tlačidlo OK.
- Pomocou šípok pre **výber fotografie** zvýraznite farebný efekt, ktorý chcete použiť, a potom stlačte tlačidlo **OK**.
  - Fotografia sa zobrazí na obrazovke počítača s použitým vybratým farebným efektom. Efekt nezmení pôvodnú fotografiu. Bude mať vplyv iba na tlač.

#### Pridanie ozdobného rámu

- 1 Prejdite na fotografiu, ktorú chcete zmeniť, a vyberte ju stlačením tlačidla OK.
- 2 Stlačte tlačidlo ponuky.
- 3 Vyberte možnosť Edit (Upraviť) a stlačte tlačidlo OK.
- 4 Vyberte možnosť Add Frame (Pridať rám) a stlačte tlačidlo OK.
- 5 Pomocou šípok pre výber fotografie zvýraznite vzor rámu, ktorý chcete použiť, a potom stlačte tlačidlo OK.
- 6 Pomocou šípok pre výber fotografie zvýraznite farbu rámu, ktorú chcete použiť, a potom stlačte tlačidlo OK.
  - Fotografia sa zobrazí na obrazovke tlačiarne s vybratým rámom. Efekt nezmení pôvodnú fotografiu. Bude mať vplyv iba na tlač.

### Odstránenie efektu červených očí

1 Stlačte tlačidlo ponuky.

- 2 Vyberte možnosť Edit (Upraviť) a stlačte tlačidlo OK.
- 3 Vyberte možnosť Red-eye (Efekt červených očí) a stlačte tlačidlo OK.
  Toto nastavenie odstráni efekt červených očí zo všetkých výtlačkov.

# Zmena predvolieb tlačiarne

Pomocou ponuky tlačiarne na ovládacom paneli tlačiarne môžete zmeniť predvolené nastavenia tlačiarne na vlastné predvoľby. Predvoľby tlačiarne sú všeobecne platné nastavenia. Použijú sa na všetky tlačené fotografie. Úplný zoznam dostupných predvolieb a ich predvolených nastavení nájdete v časti Ponuka tlačiarne.

Pri zmene predvolieb tlačiarne použite nasledujúci všeobecný postup.

- 1 Ak je v tlačiarni pamäťová karta, vyberte ju.
- 2 Stlačením tlačidla ponuky na ovládacom paneli tlačiarne otvorte ponuku tlačiarne.
- 3 Vyberte možnosť Preferences (Predvoľby) a stlačte tlačidlo OK.
- 4 Vyberte predvoľbu, ktorú chcete zmeniť, a stlačte tlačidlo OK.
- 5 Vyberte požadované nastavenie a stlačte tlačidlo OK.

# Pripojenie tlačiarne

Tlačiareň je možné pripojiť k iným zariadeniam.

# Pripojenie k iným zariadeniam

Tlačiareň je možné pripojiť k počítaču alebo iným zariadeniam niekoľkými spôsobmi. Každý typ pripojenia umožňuje vykonávať iné úlohy.

Typ pripojenia a potrebné príslušenstvo	Dostupné funkcie	
<ul> <li>Kábel pre rozhranie USB (Universal Serial Bus) 1.1 alebo 2.0 s maximálnou dĺžkou 3 m (10 stôp). Pokyny pre pripojenie tlačiarne pomocou kábla USB nájdete v <i>Inštalačnej príručke</i>.</li> <li>Počítač s prístupom na Internet (pre použitie služby HP Instant Share).</li> </ul>	<ul> <li>Tlač z počítača na tlačiareň. Viac informácií nájdete v pomocníkovi.</li> <li>Uloženie fotografií z pamäťovej karty zasunutej v tlačiarni do počítača. V počítači je možné fotografie vylepšiť alebo usporiadať pomocou softvéru HP Image Zone.</li> <li>Zdieľanie fotografií prostredníctvom služby HP Instant Share.</li> <li>Priama tlač z digitálneho fotoaparátu pre priamu tlač HP Photosmart na tlačiareň. Viac informácií nájdete v časti Tlač bez použitia počítača a v dokumentácii fotoaparátu.</li> </ul>	
PictBridge Digitálny fotoaparát s rozhraním PictBridge a kábel USB. Pripojte fotoaparát k portu pre fotoaparát na prednej strane tlačiarne.	Priama tlač z digitálneho fotoaparátu s rozhraním PictBridge na tlačiareň. Viac informácií nájdete v časti Tlač bez použitia počítača a v dokumentácii fotoaparátu.	

Typ pripojenia a potrebné príslušenstvo	Dostupné funkcie
Bluetooth Voliteľný adaptér pre bezdrôtové pripojenie tlačiarne HP Bluetooth. Ak je toto príslušenstvo súčasťou tlačiarne alebo ste ho zakúpili samostatne, preštudujte si dokumentáciu k tomuto príslušenstvu a pokyny v pomocníkovi.	Tlač z ľubovoľného zariadenia s technológiou bezdrôtovej komunikácie Bluetooth na tlačiareň. Ak pripojíte voliteľný adaptér pre bezdrôtové pripojenie tlačiarne HP Bluetooth k tlačiarni pomocou portu pre fotoaparát, nastavte podľa potreby možnosti v ponuke Bluetooth. Viac informácií nájdete v časti Ponuka tlačiarne. Adaptér nie je kompatibilný s operačným systémom Macintosh OS.

# Pripojenie prostredníctvom služby HP Instant Share

Služba HP Instant Share slúži na zdieľanie fotografií s priateľmi a známymi prostredníctvom elektronickej pošty, webových albumov alebo webových služieb pre zhotovenie fotografií. Tlačiareň musí byť pripojená pomocou kábla USB k počítaču, ktorý má prístup na Internet a je v ňom nainštalovaný potrebný softvér HP. Ak sa pokúsite použiť službu HP Instant Share, keď nemáte nainštalovaný alebo nakonfigurovaný potrebný softvér, zobrazí sa správa s požiadavkami na vykonanie požadovaných operácií.

# Použitie služby HP Instant Share

- Zasuňte pamäťovú kartu a vyberte fotografie.
- 2 Stlačte tlačidlo ponuky, vyberte možnosť Tools (Nástroje) a potom stlačte tlačidlo OK.
- 3 Vyberte možnosť HP Instant Share a stlačte tlačidlo OK.
- 4 Podľa pokynov na obrazovke počítača odošlite vybraté fotografie iným používateľom.

Informácie o použití služby HP Instant Share nájdete v pomocníkovi softvéru HP Image Zone.

# Inštalácia softvéru

Tlačiareň sa dodáva s voliteľným softvérom, ktorý je možné nainštalovať do počítača. Po nastavení hardvéru tlačiarne podľa pokynov v Inštalačnej príručke nainštalujte softvér podľa pokvnov v teito časti.

# Používatelia počítačov so systémom **Windows**

# Používatelia počítačov Macintosh

Dôležité upozornenie: Nepripájaite kábel USB, kým sa nezobrazí príslušná výzva.

Softvér HP Image Zone a všetky funkcie tlačiarne sa nainštalujú automaticky, ak zvolíte možnosť typickú inštaláciu softvéru HP (možnosť Typical installation).

- Vložte disk CD so softvérom pre tlačiareň HP Photosmart do mechaniky CD-ROM počítača.
- Kliknite na tlačidlo **Ďalej** a pokračujte podľa pokynov na obrazovke. Ak sa pokyny nezobrazia, vyhľadajte súbor setup.exe na disku CD-ROM a dvakrát naňho kliknite. Počkajte niekoľko minút, kým sa súbory uložia do počítača.

Poznámka Ak sa zobrazí okno Zistil sa nový hardvér, kliknite na tlačidlo Zrušiť, odpoite kábel USB a zopakujte inštaláciu.

- Keď sa zobrazí výzva, pripojte jeden koniec kábla USB k portu USB na zadnej strane tlačiarne a druhý koniec pripojte k portu USB počítača.
- Postupujte podľa pokynov na obrazovke, kým sa nedokončí inštalácia, a reštartuje počítač. Keď sa zobrazí stránka s blahoželaním. kliknite na položku Print a demo page (Vytlačiť ukážkovú stranu).

Dôležité upozornenie: Nepripájaite kábel USB, kým sa nezobrazí príslušná výzva.

- 1 Vložte disk CD so softvérom pre tlačiareň HP Photosmart do mechaniky CD-ROM počítača.
- 2 Dvakrát kliknite na ikonu HP Photosmart CD.
- 3 Dvakrát kliknite na ikonu HP Photosmart Install. Podľa pokynov na obrazovke nainštalujte softvér tlačiarne.
- 4 Keď sa zobrazí výzva, pripojte jeden koniec kábla USB k portu USB na zadnej strane tlačiarne a druhý koniec pripojte k portu USB počítača.
- 5 Vyberte tlačiareň v dialógovom okne tlače. Pokiaľ sa tlačiareň v zozname nezobrazí, kliknite na tlačidlo Edit Printer List (Upraviť zoznam tlačiarní) a pridajte tlačiareň.

# 4 Podpora a záruka

Táto časť obsahuje informácie o technickej podpore a záruke na tlačiareň.

# Služby pre zákazníkov

V prípade problému postupujte nasledovne:

- Preštudujte si dokumentáciu k tlačiarni.
  - Inštalačná príručka: Inštalačná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 vysvetľuje postup nastavenia tlačiarne a vytlačenia prvej fotografie.
  - Používateľská príručka: Používateľská príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series popisuje základné funkcie tlačiarne, vysvetľuje používanie tlačiarne bez pripojenia k počítaču a obsahuje informácie pre riešenie problémov s hardvérom. Táto príručka je k dispozícii v elektronickej podobe na disku CD s Používateľskou príručkou.
  - Referenčná príručka: Referenčná príručka pre tlačiareň HP Photosmart 370 series je príručka, ktorú práve čítate. Obsahuje základné informácie o tlačiarni vrátane informácií o nastavení, obsluhe, technickej podpore a záruke. Podrobné pokyny nájdete v Používateľskej príručke, ktorá je k dispozícii v elektronickej podobe na disku CD s Používateľskou príručkou.
  - Pomocník pre tlačiareň HP Photosmart: Elektronický pomocník pre tlačiareň HP
    Photosmart popisuje používanie tlačiarne s počítačom a obsahuje informácie o riešení
    problémov so softvérom. Viac informácií nájdete v časti Inštalácia softvéru.
- 2 Ak nemôžete vyriešiť svoj problém pomocou informácií v dokumentácii, navštívte webovú stránku www.hp.com/support, kde môžete:
  - získať prístup k webovým stránkam podpory,
  - odoslať spoločnosti Hewlett-Packard e-mail so žiadosťou o odpovede na svoje otázky,
  - spojiť sa s odborníkom spoločnosti Hewlett-Packard pomocou chatu online,
  - skontrolovať dostupné aktualizácie softvéru.

Možnosti podpory a jej dostupnosť závisia od konkrétneho výrobku, krajiny alebo regiónu a jazyka.

- 3 Iba v Európe: Kontaktujte miestneho predajcu. Ak má tlačiareň hardvérovú poruchu, budete požiadaní, aby ste tlačiareň priniesli k predajcovi, od ktorého ste ju kúpili. Služba je počas lehoty obmedzenej záruky bezplatná. Po uplynutí záručnej lehoty vám budú za službu účtované poplatky.
- 4 Ak nemôžete vyriešiť problém pomocou elektronického pomocníka alebo informácií na stránkach spoločnosti Hewlett-Packard, zavolajte na telefónne číslo strediska služieb pre zákazníkov vo vašej krajine alebo regióne. Zoznam telefónnych čísiel v jednotlivých krajinách a regiónoch je uvedený v nasledujúcej časti.

### Telefonické kontaktovanie strediska služieb pre zákazníkov

Keď je tlačiareň v záruke, máte nárok na bezplatnú telefonickú podporu. Viac informácií nájdete v časti Vyhlásenie o obmedzenej záruke alebo na stránkach www.hp.com/support, kde môžete skontrolovať dobu platnosti bezplatnej podpory.

Po uplynutí obdobia pre bezplatnú telefonickú podporu môžete získať pomoc od spoločnosti Hewlett-Packard za poplatok. Informácie o možnostiach podpory získate od predajcu výrobkov značky HP alebo zavolajte na telefónne číslo podpory vo vašej krajine alebo regióne.

Ak chcete získať telefonickú podporu od spoločnosti Hewlett-Packard, zavolajte na príslušné telefónne číslo podpory pre vašu lokalitu. Za volanie sú účtované štandardné poplatky telefónnej spoločnosti.

**Západná Európa:** Zákazníci v Rakúsku, Belgicku, Dánsku, Španielsku, Francúzsku, Nemecku, Írsku, Taliansku, Holandsku, Nórsku, Portugalsku, Fínsku, Švédsku, Švajčiarsku a Veľkej Británii by mali navštíviť stránku www.hp.com/support, kde sú uvedené telefónne čísla podpory v týchto krajinách.



61 56 45 43	الجز اثر
Argentina Argentina	(54) 11-4778-8380 0-810-555-5520
Australia	13 10 47
800 171	البحرين
Brasil (dentro da	(11) 3747-7799
grandè São Paulo) Brasil (fora da grande São Paulo)	0800-157751
Canada	(800) 474-6836
Caribbean	1-800-711-2884
Central America	1-800-711-2884
Chile	800-360-999
中国	(8621) 38814518
Columbia	01-800-011-4726
Costa Rica	0-800-011-4114 + 1-800-711-2884
Česká republika	261 307 310
Ecuador (Andinatel)	1-800-711-2884
Ecuador (Pacifitel)	1-800-225528
2 532 5222	مصر
Greece (international) Greece (in-country) Greece (Cyprus)	+ 30 210 6073603 801 11 22 55 47 800 9 2649
Guatemala	1-800-999-5105
香港特別行政區	852-2802 4098
Magyarország	1 382 1111
India	1 600 44 7737
Indonesia	62 (21) 350 3408
(0) 9 830 4848	ישראל
Jamaica	0-800-7112884
日本	0570-000511
日本 (携帯電話の場合)	+81-3-3335-9800

한국	1588-3003
Malaysia	1800-80-5405
México (Ciudad de México) México (fuera de Ciudad de México)	(55)5258-9922 01-800-4726684
22 404747	المغرب
New Zealand	0800 441 147
Nigeria	1 3204 999
Panama	001-800-7112884
Perú	0-800-10111
Philippines	63 (2) 867-3551
Polska	22 5666 000
Puerto Rico	1-877-232-0589
Republica Dominicana	1-800-7112884
România	(21) 315 4442
Russia (Moscow) Russia (St. Petersburg)	095 7973520 812 3467997
800 897 1444	السعودية
Singapore	65 6272 5300
Slovakia	2 50222444
South Africa (Intl.)	+ 27 11 2589301
South Africa (RSA)	086 0001030
Rest Of West Africa	+ 351 213 17 63 80
臺灣	(02) 8722-8000
Thailand	66 (2) 353 9000
71 89 12 22	تونس
Trinidad & Tobago	1-800-7112884
Türkiye	(212) 444 7171
Ukraine	(380 44) 4903520
800 4520	إمارات العربية المتحدة
United States	(800) 474-6836
Venezuela	01-800-4746.8368
Việt Nam	84 (8) 823 4530
For Bangladesh, Brunei, Cambodia, Pakistan, and Sri Lanka	Fax to: +65-6275-6707

### **Telefonovanie**

Pri volaní strediska služieb pre zákazníkov buďte blízko počítača a tlačiarne. Pripravte si nasledujúce informácie:

- Číslo modelu tlačiarne (vyznačené na prednej strane tlačiarne).
- Výrobné číslo tlačiarne (vyznačené na spodnej strane tlačiarne).
- Operačný systém počítača.
- Verziu ovládača tlačiarne:
  - Na počítači so systémom Windows: Ak potrebujete zistiť verziu ovládača tlačiarne, pravým tlačidlom myši kliknite na ikonu HP na paneli úloh systému Windows a vyberte položku About (Informácie).
  - Na počítači Macintosh: Ak chcete zistiť verziu ovládača tlačiarne, použite dialógové okno tlače

- Správy zobrazené na obrazovke tlačiarne alebo monitore počítača.
- Odpovede na nasledujúce otázky:
  - Nastala situácia, kvôli ktorej voláte, už niekedy predtým? Môžete situáciu znova vyvolať?
  - Nainštalovali ste nový hardvér alebo softvér do počítača niekedy v čase, keď situácia nastala?

# Vyhlásenie o obmedzenej záruke

Vyhlásenie o obmedzenej záruke je vložené samostatne v balení.

# 5 Špecifikácie

Táto časť obsahuje minimálne systémové požiadavky pre inštaláciu softvéru tlačiarne HP Photosmart a uvádza vybraté špecifikácie tlačiarne.

Úplný zoznam špecifikácií tlačiarne a systémových požiadaviek nájdete v pomocníkovi. Informácie o zobrazení pomocníka nájdete v časti Ďalšie informácie.

# Systémové požiadavky

Súčasť	Minimálne požiadavky pre počítač so systémom Windows	Minimálne požiadavky pre počítač Macintosh
Operačný systém	Microsoft® Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home alebo XP Professional	Mac® OS X 10.1 až 10.3
Procesor	Intel® Pentium® II (alebo ekvivalentný) alebo lepší	G3 alebo lepší
Operačná pamäť	64 MB (odporúča sa 128 MB)	Mac OS 10.1 až 10.3: 128 MB
Voľné miesto na disku	500 MB	500 MB
Obrazovka	800 x 600, hĺbka farieb 16 bitov alebo viac	800 x 600, hĺbka farieb 16 bitov alebo viac
Mechanika CD-ROM	4x	4x
Pripojenie	USB: Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home alebo XP Professional PictBridge: pomocou predného portu pre fotoaparát Bluetooth: pomocou voliteľného adaptéra pre bezdrôtové pripojenie tlačiarne HP Bluetooth	USB: Mac OS X 10.1 až 10.3  PictBridge: pomocou  predného portu pre fotoaparát
Prehľadávač	Microsoft Internet Explorer 5.5 alebo novší	_

# Špecifikácie tlačiarne

Kategória	Špecifikácie
Pripojenie	USB: Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home alebo XP Professional; Mac OS X 10.1 až 10.3
Formáty súborov obrázkov	JPEG Baseline TIFF 24-bitový, RGB, nekomprimovaný, prekladaný TIFF 24-bitový, YCbCr, nekomprimovaný, prekladaný

Kategória	Špecifikácie
	TIFF 24-bitový, RGB, pakované bity, prekladaný TIFF 8-bitový, stupnica sivej, nekomprimovaný, pakované bity
	TIFF 8-bitová farebná paleta, nekomprimovaný, pakované bity
	TIFF 1-bitový, nekomprimovaný, pakované bity, 1D Huffman
Okraje	Tlač bez okrajov: Hore 0,0 mm (0,0 palca); dole 12,5 mm (0,50 palca); vľavo a vpravo 0,0 mm (0,0 palca)
	Tlač s okrajmi: Hore 4 mm (0,16 palca); dole 12,5 mm (0,50 palca); vľavo a vpravo 4 mm (0,16 palca)
Veľkosti médií	Fotografický papier 10 x 15 cm (4 x 6 palcov)
	Fotografický papier 10 x 15 cm s uškom šírky 1,25 cm (4 x 6 palcov s uškom šírky 0,5 palca)
	Indexové karty 10 x 15 cm (4 x 6 palcov)
	Karty Hagaki 100 x 148 mm (3,9 x 5,8 palca)
	Karty A6 105 x 148 mm (4,1 x 5,8 palca)
	Karty veľkosti L 90 x 127 mm (3,5 x 5 palcov)
	Karty veľkosti L 90 x 127 mm s uškom šírky 12,5 mm (3,5 x 5 palcov s uškom šírky 0,5 palca)
Typ médií	Papier (fotografický)
	Karty (indexové, Hagaki, A6, L)
Pamäťové karty	CompactFlash typ I a II
	MultiMediaCard
	Secure Digital
	SmartMedia
	Memory Stick
	xD-Picture Card
Formáty súborov podporované pamäťovou kartou	Tlač: Všetky podporované formáty súborov obrázkov a videa
	Ukladanie: Všetky formáty súborov
Teplota prostredia počas	0 – 45 °C (32 – 113 °F)
prevádzky	[odporúča sa 15 – 35 °C (59 – 95 °F)]
Zásobník papiera	Jeden zásobník fotografického papiera 10 x 15 cm (4 x 0 palcov)
Kapacita zásobníka papiera	20 listov, maximálna hrúbka jedného listu 292 μm (11,5 mil)
Spotreba energie	USA
	Tlač: 12,2 W
	Pri nečinnosti: 6,76 W

pokračovanie

Kategória	Špecifikácie
	Vo vypnutom stave: 5,16 W
	Inde na svete
	Tlač: 12,0 W
	Pri nečinnosti: 6,06 W
	Vo vypnutom stave: 4,53 W
Tlačová kazeta	Trojfarebná tlačová kazeta (7 ml) HP č. 95 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 135 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 343 (západná Európa), č. 855 (Čína, India)
	Trojfarebná tlačová kazeta (14 ml) HP č. 97 (Severná Amerika, Latinská Amerika, tichomorská oblasť Ázie), č. 134 (východná Európa, Rusko, Stredný východ, Afrika, Japonsko), č. 344 (západná Európa), č. 857 (Čína, India)
	Fotografická kazeta pre odtiene sivej HP č. 100 (celosvetovo)
Podpora štandardu USB 2.0	Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home alebo XP Professional
	Mac OS X 10.1 až 10.3
	Spoločnosť Hewlett-Packard odporúča používať kábel USB kratší ako 3 m (10 stôp).
Formáty súborov videa	Motion JPEG AVI
	Motion-JPEG QuickTime
	MPEG-1

# Informácie týkajúce sa životného prostredia

Spoločnosť Hewlett-Packard Company sa zaväzuje poskytovať kvalitné výrobky, ktoré šetria životné prostredie.

#### Ochrana životného prostredia

Konštrukcia tejto tlačiarne má niekoľko vlastností, ktoré minimalizujú dopad na životné prostredie. Viac informácií získate na webovej stránke venovanej ochrane životného prostredia spoločnosťou HP na adrese www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/.

#### Tvorba ozónu

Tento výrobok neprodukuje žiadne významné množstvo ozónu (O<sub>3</sub>).

# Spotreba energie

Spotreba energie sa výrazne znižuje v režime ENERGY STAR®, ktorý šetrí prírodné zdroje a peniaze, bez vplyvu na vysoký výkon tohto výrobku. Tento výrobok vyhovuje štandardu ENERGY STAR, dobrovoľnému programu, ktorý bol založený za účelom podpory vývoja energeticky úsporných kancelárskych výrobkov.



ENERGY STAR je registrovaná známka spoločnosti U.S. EPA v USA. Ako partner programu ENERGY STAR spoločnosť Hewlett-Packard Company stanovila, že tento výrobok spĺňa zásady programu ENERGY STAR pre energetickú účinnosť. Viac informácií nájdete na stránkach www.energystar.gov.

# Používanie papiera

Tento výrobok je vhodný pre použitie recyklovaného papiera podľa normy DIN 19309.

#### **Plasty**

Plastové časti s hmotnosť väčšou ako 24 gramov (0,88 uncí) sú označené podľa medzinárodných noriem, ktoré zlepšujú možnosť identifikácie plastov pre účely recyklácie po skončení životnosti tlačiarne.

#### Údajové listy o bezpečnosti materiálov

Údajové listy o bezpečnosti materiálov je možné získať z webových stránok spoločnosti Hewlett-Packard na adrese www.hp.com/go/msds. Zákazníci bez prístupu k Internetu by mali kontaktovať stredisko služieb pre zákazníkov.

### Program recyklácie

Spoločnosť Hewlett-Packard ponúka stále väčšie množstvo programov vrátenia a recyklácie výrobkov v mnohých krajinách a spolupracuje s najväčšími strediskami pre recykláciu elektroniky na svete. Spoločnosť Hewlett-Packard šetrí zdroje opätovným predajom svojich najobľúbenejších výrobkov.

Tento výrobok značky HP obsahuje olovo v spájke, ktoré môže vyžadovať zvláštne spracovanie po skončení životnosti tlačiarne.

# **Declaration of conformity**

According to ISO/IEC Guide 22 and EN 45014

Manufacturer's name and address:		
Hewlett-Packard Company, 16399 West Bernardo Drive, San Diego, CA 92127-1899, USA		
Regulatory model number:	SDGOA-0405	
Declares that the product:		
Product name:	Photosmart 370 series (Q3419A)	
Model number(s):	Photosmart 375 (Q3419A)	
Power adapters:	HP Part # Q3419-60040 (domestic)	
	HP Part # Q3419-60041 (international)	
Conforms to the following product specifications:		
Safety:	IEC 60950: 3rd Edition: 1999	
	EN 60950:2000	
	UL1950/CSA22.1 No.950, 3rd Edition:1995	
	NOM 019-SFCI-1993	
	GB4943:2001	
EMC:	CISPR 22: 1997 / EN 55022: 1998, Class B	
	CISPR 24: 1997 / EN 55024: 1998	
	IEC 61000-3-2: 2000 / EN 61000-3-2: 2000	
	IEC 61000-3-3/A1: 2001 / EN 61000-3-3/A1: 2001	
	CNS13438: 1998, VCCI-2	
	FCC Part 15-Class B/ICES-003, Issue 2	
	GB9254: 1998	

## Supplementary Information:

The Product herewith complies with the requirements of the Low Voltage Directive 73/23/EEC and the EMC Directive 89/336/EEC and carries the CE marking accordingly.

European Contact for regulatory topics only: Hewlett Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, D-71034 Böblingen Germany. (FAX +49-7031-14-3143)